

Valentina Puglisi

Linkedin: www.linkedin.com/in/valentina-puglisi

E-mail: valentina.puglisi4@gmail.com

FORMAZIONE

- 01/2017 – 12/2017 Master Universitario di I livello in *Promozione Turistica e Gestione dei Beni e delle Attività Culturali* presso l'Università di Bologna – sede di Ravenna.
- 10/2010 – 07/2014 Laurea Triennale in *Mediazione Linguistica Interculturale* presso la Scuola Superiore di Lingue Moderne per Interpreti e Traduttori presso l'Università di Bologna – sede di Forlì (FC). Lingue studiate: **Inglese, Francese, Cinese.**
- 09/2005 – 06/2010 Diploma linguistico presso il *Liceo Linguistico Alessandro da Imola* a Imola (BO). Lingue studiate: **Inglese, Spagnolo e Francese.**

ESPERIENZE LAVORATIVE

- 02/2018 – presente *Front Office* *Amoretti Armatori Group – Parma, (PR)*
Segreteria amministrativa, traduzione di testi dall'italiano all'inglese, organizzazione di trasferte del personale, accoglienza ospiti esterni.
- 09/2017 – 11/2017 *Stagista Ufficio Curatori* *Museo Egizio – Torino, (TO)*
Digitalizzazione dell'archivio storico del Museo, scansione del Fondo Fotografico Schiaparelli – Farina, creazione di tabelle Excel per catalogazione dei documenti, restaurazione digitale delle immagini scansionate tramite Adobe Photoshop. Traduzioni dall'italiano all'inglese per social media.
- 03/2017 – 08/2017 *Insegnante di lingue* *British Institute – Ravenna, (RA)*
Preparato lezioni di italiano per stranieri, inglese e francese a studenti di età compresa tra i 9 e i 18 anni ed adulti.
- 01/2015 – 09/2016 *Assistente di volo* *Emirates Airline – Dubai, Emirati Arabi Uniti*
Migliorato capacità di problem-solving e di comunicazione con colleghi e supervisori. Assistito passeggeri e controllato aspetti di sicurezza all'interno dell'aereo.
- 06/2013 – 07/2013 *Traduttrice e Sottotitolatrice* *Umbria Film Festival – Montone, (PG)*
Tirocinio universitario rivolto all'adattamento linguistico e al sottotitolaggio dall'inglese all'italiano di un lungometraggio e di un cortometraggio.
- 02/2011 – 02/2012 *Cameriera* *Tutto Italia Restaurant – Orlando, FL, (USA)*
Svolto diversi ruoli all'interno del ristorante. Gestione dell'accoglienza clienti e reception come Hostess. Commis de rang e Chef de rang nel completamento del programma lavorativo.

CONOSCENZE LINGUISTICHE

Italiano Madrelingua

Inglese Livello Ottimo

Francese Livello Buono

Spagnolo Livello Buono

Cinese Livello Scolastico

COMPETENZE INFORMATICHE

Buona padronanza degli strumenti Microsoft Office (MS Word, Excel, PowerPoint). Ottima conoscenza dei sistemi operativi Windows, Mac OS X. Buona padronanza di Adobe Photoshop CC.

Autorizzo al trattamento dei miei dati personali ai sensi del Dlgs. 196/03